

## **Notice of Nondiscrimination**

*La discrimination est contraire à la loi*

University of Maryland Faculty Physicians, Inc. se conforme aux lois fédérales sur les droits civils applicables et ne fait pas de discrimination fondée sur la race, la couleur, l'origine nationale, l'âge, le handicap ou le sexe (conformément à la portée de la discrimination fondée sur le sexe décrite au 45 CFR § 92.101(a)(2)) University of Maryland Faculty Physicians, Inc. n'exclut pas les personnes ou ne les traite pas de manière moins favorable en raison de leur race, de leur couleur, de leur origine nationale, de leur âge, de leur handicap ou de leur sexe.

University of Maryland Faculty Physicians, Inc.:

- Fournit aux personnes handicapées des modifications raisonnables et des aides et services auxiliaires appropriés gratuits pour communiquer efficacement avec nous, tels que :
  - Interprètes qualifiés en langue des signes
  - Informations écrites dans d'autres formats (tels que des gros caractères).
- Fournit des services d'assistance linguistique gratuits aux personnes dont la langue principale n'est pas l'anglais, ce qui peut inclure :
  - Interprètes qualifiés
  - Informations rédigées dans d'autres langues.

Si vous avez besoin de modifications raisonnables, d'aides et de services auxiliaires appropriés ou de services d'assistance linguistique, veuillez en informer notre personnel. Si vous avez des questions ou des préoccupations, veuillez contacter Sarah Mechanic, Privacy Officer and Section 1557 Coordinator. Si vous pensez que University of Maryland Faculty Physicians, Inc. n'a pas fourni ces services ou a fait l'objet d'une discrimination fondée sur la race, la couleur, l'origine nationale, l'âge, le handicap ou le sexe, vous pouvez déposer un grief auprès de:

Sarah Mechanic  
Privacy Officer and Section 1557 Coordinator  
250 W. Pratt Street, Suite 901  
Baltimore, MD 21201  
Phone: (667) 214- 1200 or 1-844-676-8145  
Relais TTY: 711  
Fax: (410) 328-2845  
Email: [FPIHIPAAPrivacy@fpi.umaryland.edu](mailto:FPIHIPAAPrivacy@fpi.umaryland.edu)

Vous pouvez déposer un grief en personne ou par la poste, par télécopieur ou par courriel. Si vous avez besoin d'aide pour déposer un grief, Sarah Mechanic, Privacy Officer and Section 1557 Coordinator est disponible pour vous aider.

Vous pouvez également déposer une plainte en matière de droits civils auprès du ministère américain de la Santé et des Services sociaux, Bureau des droits civils, par voie électronique via le portail des plaintes du Bureau des droits civils, disponible sur <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, ou par courrier ou téléphone à :

Département de la Santé et des Services sociaux des États-Unis  
1400 Independence Avenue, SW  
Salle 509F, Bâtiment HHH  
Washington, D.C.  
1-800-368-1019, 800-537-7697 (ATS)

Les formulaires de plainte sont disponibles à l'adresse suivante  
<http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

Cet avis est disponible à l'adresse site web du FPI:  
[www.umfpi.org/NoticeofNondiscrimination](http://www.umfpi.org/NoticeofNondiscrimination)